

MAGISTRÁT HLAVNÉHO MESTA SLOVENSKEJ REPUBLIKY BRATISLAVY

Materiál na rokovanie

Komisie finančnej stratégie a pre správu a podnikanie s majetkom mesta

Mestského zastupiteľstva hlavného mesta SR Bratislava

dňa 23. 10. 2017

a

Komisie územného, strategického plánovania, životného prostredia a výstavby

Mestského zastupiteľstva hlavného mesta SR Bratislava

dňa 06. 11. 2017

Informácia o nájomnej zmluve v lokalite Stein – Zmluva o nájme pozemku č. 08-83-0606-13-00 uzatvorená so spoločnosťou DreamField Property s.r.o.

Predkladateľ:

Ing. Miroslav Bialko
riaditeľ sekcie správy nehnuteľností
v. z. Ing. Juraj Celler, v. r.
vedúci oddelenia majetkových vzťahov

Materiál obsahuje:

1. Návrh uznesenia
2. Informácia
3. Zmluva o nájme pozemku
č. 08-83-0606-13-00

Zodpovedný:

JUDr. Marta Macová, v. r.
vedúca oddelenia nájomov majetku

Spracovateľ:

Ing. Kristína Kubričanová, v. r.
oddelenie nájomov majetku

november 2017

Návrh uznesenia

Komisia
Mestského zastupiteľstva hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy

berie na vedomie

Informáciu o nájomnej zmluve v lokalite Stein – Zmluva o nájme pozemku č. 08-83-0606-13-00 uzatvorená so spoločnosťou DreamField Property s.r.o.

Informácia

Dňa 18.12.2013 bola uzatvorená **Zmluva o nájme pozemku č. 08-83-0606-13-00** medzi Hlavným mestom SR Bratislavou ako prenajímateľom a spoločnosťou **DreamField Property s.r.o.** ako nájomcom.

- **predmetom zmluvy** je nájom pozemku registra „E“ parc. č. 10376/2 - záhrady vo výmere 408 m²,
- **účelom nájmu** je majetkovoprávne vysporiadanie pozemku pod stavbou 2CK Tanky 200 súpis. č. 104 888 a pod príľahlou spevnenou plochou, v súvislosti s pripravovanou výstavbou projektu „Polyfunkčný súbor NEW STEIN, Bratislava“, v areáli bývalého pivovaru STEIN, ktorý je vo vlastníctve nájomcu,
- nájom bol uzatvorený na **dobu neurčitú**,
- **nájomné** bolo dojednané vo výške:
 - o 20,00 Eur/m²/rok za časť predmetu nájmu vo výmere 283 m² pod stavbou 2CK Tanky 200 súpis. č. 104888, spolu ročne 5 660,00 Eur,
 - o 16,00 Eur/m²/rok za časť predmetu nájmu vo výmere 125 m² za účelom užívania príľahlej spevnenej plochy, spolu ročne 2.000,00 Eur,čo pri výmere 408 m² predstavuje sumu vo výške 7 660,00 Eur ročne.

Išlo o nájom pozemku pod stavbou - podľa § 9a ods. 8 písm. b) zákona SNR č. 138/1991 Zb. o majetku obcí v znení neskorších predpisov a v súlade s § 7 ods. 9 písm. a) VZN č. 18/2011 o zásadách hospodárenia s majetkom hlavného mesta SR Bratislavy **o nájme rozhoduje primátor hlavného mesta, ak ide o nájom pozemku vo vlastníctve hlavného mesta zastavaného stavbou vo vlastníctve nadobúdateľa, vrátane príľahlej plochy, ktorá svojím umiestnením a využitím tvorí neoddeliteľný celok so stavbou.**

Dňa 19.12.2013 bola zmluva riadne zverejnená na webovej stránke hlavného mesta.

Nájomca platí v dohodnutých termínoch splatné nájomné.

M'Činná
20.12.2013

ZMLUVA O NÁJME POZEMKU

č. 08 – 83 – 0606 – 13 – 00

Zmluvné strany :

1. Hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava

Primaciálne nám. 1, 814 99 Bratislava

Zastupuje: doc. RNDr. Milan Ftáčnik, CSc.
primátor hlavného mesta SR Bratislavy

Peňažný ústav: Československá obchodná banka, a. s.

Číslo účtu: 25828453/7500

IČO: 00 603 481

DIČ: 2020372596

(ďalej len „prenajímateľ“)

a

Obchodné meno: **DreamField Property s. r. o.**

Sídlo: Račianska 153, 831 54 Bratislava

Zastupuje: Matej Majerčák, konateľ spoločnosti a
Katarína Dudláková, konateľka spoločnosti

IČO: 47 249 072

Spoločnosť zaregistrovaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sro, vložka číslo 90197/B

Peňažný ústav: VÚB a.s. pobočka Mlynské nivy

Číslo účtu: 3157679158/0200

IČ DPH: SK 2023814617

(ďalej len „nájomca“)

(Prenajímateľ a nájomca ďalej jednotlivo aj ako „zmluvná strana“ a spoločne aj ako „zmluvné strany“)

uzatvárajú podľa § 663 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov túto Zmluvu o nájme pozemku (ďalej len „zmluva“):

Článok I

Predmet a účel nájmu

1. Prenajímateľ je vlastníkom nehnuteľností - pozemkov nachádzajúcich sa v Bratislave v katastrálnom území Staré Mesto, ktoré sú zapísané v údajoch Okresného úradu Bratislava, katastrálny odbor ako pozemky registra „C“ parc. č. 10370/22 – zastavané plochy a nádvoria vo výmere 283 m² a parc. č. 10370/23 - zastavané plochy a nádvoria vo výmere 126 m², ktoré nie sú evidované na liste vlastníctva, ale ako pozemok registra „E“ parc. č. 10376/2 – záhrady vo výmere 408 m² je vedený na liste vlastníctva č. 8925.

PREVZAL: Zx Ing. ŠTORA YIT Beding a.s. /

d.

2. Prenajímateľ prenecháva nájomcovi a nájomca prijíma do nájmu, za podmienok uvedených v tejto zmluve pozemok parcela registra „E“ špecifikovaný v ods. 1 tohto článku zmluvy parc. č. 10376/2 - záhrady vo výmere 408 m² tak, ako je to zakreslené v kópii z katastrálnej mapy (ďalej len „predmet nájmu“ alebo „pozemok“). Kópia z katastrálnej mapy tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy ako jej príloha č. 1.
3. Účelom nájmu je majetkovoprávne vysporiadanie pozemku pod stavbou 2CK Tanky 200 súpis. č. 104 888 a pod príľahlou spevnenou plochou, v súvislosti s pripravovanou výstavbou projektu „Polyfunkčný súbor NEW STEIN, Bratislava“, v areáli bývalého pivovaru STEIN, ktorý je podľa LV č. 4472 vo vlastníctve nájomcu.
4. Nájomca sa zaväzuje predmet nájmu využívať výlučne na dohodnutý účel v zmysle ods. 3 tohto článku zmluvy. Pre prípad nesplnenia tohto záväzku zmluvné strany dojednali zmluvnú pokutu v súlade s ust. § 544 a nasl. Občianskeho zákonníka vo výške 17,00 Eur za každý, aj začatý deň trvania porušenia tohto záväzku, ktorú má prenajímateľ právo od nájomcu požadovať. Nájomca sa súčasne zmluvnú pokutu podľa predchádzajúcej vety zaväzuje zaplatiť na základe prenajímateľom zaslanej faktúry.
5. Nájomca prehlasuje, že je oboznámený so stavom predmetu nájmu, že tento je v stave spôsobilom na dohodnuté užívanie a v takom stave ho do nájmu preberá.

Článok II

Vznik, doba a ukončenie nájmu

1. Nájom sa dojednáva na dobu neurčitú a začne plynúť dňom nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy podľa článku VI ods. 7.
2. Nájomný vzťah môže byť ukončený:
 - a/ písomnou dohodou zmluvných strán ku ktorémukoľvek dňu, alebo
 - b/ výpoveďou ktoroukoľvek zmluvnou stranou, a to i bez udania dôvodu, s trojmesačnou výpovednou lehotou pre obidve zmluvné strany. Výpovedná lehota sa bude počítať od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane; alebo
 - c/ odstúpením od tejto zmluvy prenajímateľom v prípade:
 - ca/ nezaplatenia dojednaného nájomného alebo úhrady za užívanie v lehotách splatností uvedených v článku III tejto zmluvy, alebo
 - cb/ ak nájomca prenechá predmet nájmu do podnájmu bez súhlasu prenajímateľa v rozpore s článkom IV ods. 5 tejto zmluvy.
 - d/ odstúpením od zmluvy v súlade s touto zmluvou a/alebo s príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka.
3. V prípade odstúpenia od zmluvy sa zmluva zrušuje dňom doručenia oznámenia o odstúpení od zmluvy druhej zmluvnej strane.

Článok III Úhrada za nájom

1. Nájomné za predmet nájmu je stanovené podľa zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov dohodou vo výške:
 - 1.1 20,00 Eur/m²/rok za časť predmetu nájmu vo výmere 283 m² pod stavbou 2CK Tanky 200 súpis. č. 104888, spolu ročne 5.660 Eur,
 - 1.2 16,00 Eur/m²/rok za časť predmetu nájmu vo výmere 125 m² za účelom užívania príľahlej spevnenej plochy, spolu ročne 2.000,00 Eur,čo pri výmere 408 m² predstavuje sumu vo výške 7.660,00 Eur (slovom sedemtisícšesťstošesťdesiat eur) ročne.
2. Nájomca sa zaväzuje nájomné podľa odseku 1 tohto článku uhrádzať počnúc dňom nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy v súlade s článkom VI ods. 7 v pravidelných štvrtročných splátkach, vždy do 15. dňa príslušného kalendárneho štvrtroka na účet prenajímateľa č. 25828453/7500, variabilný symbol VS 883060613 v Československej obchodnej banke, a.s.
3. Pomerná časť nájomného podľa ods. 1 tohto článku zmluvy sa vypočíta tak, že denné nájomné vypočítané ako 1/365 ročného nájomného sa vynásobí počtom dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy do konca štvrtroka, v ktorom sa zmluva uzatvorila. Takto vypočítané nájomné sa nájomca zaväzuje uhradiť do 15 dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy. Prenajímateľ sa zaväzuje, že nájomcovi elektronickou formou na adresu: dudlakova@chello.sk doručí potvrdenie o zverejnení zmluvy.
4. Úhradu za užívanie predmetu nájmu bez platne uzatvorenej nájomnej zmluvy za obdobie od 23.7.2013 do nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy, vo výške zodpovedajúcej nájomnému podľa ods. 1 tohto článku, nájomca uznáva ako svoj dlh voči prenajímateľovi čo do dôvodu i výšky a zaväzuje sa ho uhradiť v lehote do 15 dní od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
5. V prípade, že nájomca pri platbe neuvedie obdobie, za ktoré sa úhrada platí, alebo uvedie obdobie, ktoré už bolo uhradené, alebo ak z úhrady nebude zrejmé, za ktoré obdobie nájomca úhradu poukazuje, je obdobie, ktoré bude úhradou pokryté, oprávnený určiť prenajímateľ sám; prenajímateľ spravídla pokryje najstaršiu splatnú pohľadávku.
6. Nájomné a ostatné finančné plnenia sa považujú za uhradené dňom pripísania na účet prenajímateľa.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že ak nájomca nezaplatí ktorúkoľvek platbu podľa tejto zmluvy v dohodnutých termínoch riadne a včas, má prenajímateľ právo požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý, aj začatý deň trvania nesplnenia tejto povinnosti. Nájomca sa súčasne zmluvnú pokutu podľa predchádzajúcej vety zaväzuje zaplatiť na základe prenajímateľom zaslanej faktúry. Povinnosť nájomcu platiť úroky z omeškania podľa § 517 ods.2 Občianskeho zákonníka nie je týmto dotknutá.

8. Prenajímateľ je oprávnený meniť každoročne k 1.4. (od 2. štvrťroka príslušného kalendárneho roka) výšku nájomného dohodnutého v tejto zmluve o výšku miery inflácie stanovenej Štatistickým úradom SR za bezprostredne predchádzajúci kalendárny rok a zverejnenú Štatistickým úradom SR v januári nasledujúceho roka. Zvýšenie nájomného prenajímateľ oznámi nájomcovi písomne, zaslaním doporučenej zásielky na adresu podľa článku IV ods. 13 a 14 tejto zmluvy. Zvýšené nájomné je nájomca povinný platiť v období od 1.4. v termínoch splatnosti nájomného dohodnutých v tejto zmluve. V prípade, že oznámenie o zvýšení nájomného bude nájomcovi doručené po splatnosti nájomného za 2. štvrťrok, zaplatí nájomca rozdiel medzi pôvodným nájomným a nájomným zvýšeným o mieru inflácie v lehote 15 dní od doručenia oznámenia.

Článok IV Práva a povinnosti nájomcu, sankcie

1. Prenajímateľ sa zaväzuje umožniť nájomcovi užívať predmet nájmu za podmienok dohodnutých touto zmluvou, v súlade s platnými právnymi predpismi a zabezpečiť nájomcovi plný a nerušený výkon jeho nájomných práv.
2. Zmluvné strany podpisom tejto zmluvy potvrdzujú, že prenajímateľ ku dňu podpisu tejto zmluvy odovzdal nájomcovi predmet nájmu.
3. Nájomca je povinný užívať predmet nájmu v súlade s právnymi predpismi, ktoré sa vzťahujú na predmet nájmu a v rozsahu a na účel, dohodnutý v tejto zmluve. Taktiež je povinný na vlastné náklady zabezpečiť jeho ochranu pred poškodením alebo zneužitím.
4. Nájomca sa zaväzuje riadne sa starať o predmet nájmu, najmä zabezpečovať na vlastné náklady všetky úpravy a údržbu ako aj znášať zo svojho náklady spojené s neprimeraným užívaním predmetu nájmu.
5. Nájomca nie je oprávnený dať predmet nájmu do podnájmu alebo inej dispozície tretej osobe bez predchádzajúceho súhlasu prenajímateľa s výnimkou odovzdania predmetu nájmu dodávateľovi stavebných prác. Za porušenie tejto povinnosti má prenajímateľ právo požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 17,00 Eur za každý aj začatý deň trvania porušenia tejto povinnosti. Nájomca sa súčasne zmluvnú pokutu podľa predchádzajúcej vety zaväzuje zaplatiť na základe prenajímateľom zaslanej faktúry.
6. Nájomca na predmete nájmu preberá povinnosti prenajímateľa ako vlastníka, ktoré vyplývajú zo všeobecne záväzných nariadení hlavného mesta SR Bratislavy a mestskej časti Bratislava – Staré Mesto v platnom znení, týkajúce sa najmä dodržiavania čistoty, poriadku, udržiavania mestskej zelene a zimnej údržby a pod. a z platných právnych predpisov týkajúcich sa najmä protipožiarnej ochrany, hygienických predpisov, ochrany majetku a pod.
7. Zodpovednosť za škody na predmete nájmu sa riadi ustanoveniami VI. časti, prvej a druhej hlavy Občianskeho zákonníka.
8. V prípade skončenia nájmu je nájomca povinný uviesť predmet nájmu do pôvodného stavu, pokiaľ sa s prenajímateľom nedohodne inak. V prípade, že nepríde k dohode a ani k splneniu povinnosti zo strany nájomcu, je prenajímateľ oprávnený uviesť predmet

nájmu do pôvodného stavu na náklady a riziko nájomcu. Za nesplnenie povinnosti uvedenej v prvej vete tohto odseku, má prenajímateľ právo požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 17,00 Eur za každý aj začatý deň, nasledujúci po dni ukončenia nájmu. Nájomca sa súčasne zmluvnú pokutu podľa predchádzajúcej vety zaväzuje zaplatiť na základe prenajímateľom zaslanej faktúry.

9. Uhradením zmluvnej pokuty sa nájomca nezbavuje povinnosti uhradiť prenajímateľovi škodu spôsobenú nemožnosťou užívať predmet nájmu a povinnosti zaplatiť prenajímateľovi náhradu za užívanie predmetu nájmu vo výške nájomného. Zmluvná pokuta sa v týchto prípadoch do náhrady škody nezapočítava.
10. Nájomca je povinný predložiť prenajímateľovi (prostredníctvom oddelenia správy nehnuteľností) kópiu právoplatného stavebného povolenia na stavbu do 15 dní od nadobudnutia jeho právoplatnosti. Za nesplnenie tejto povinnosti je prenajímateľ oprávnený požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 17,00 Eur za každý, aj začatý deň trvania porušenia tejto povinnosti. V prípade, že právoplatné stavebné povolenie nebude vydané do 31.05.2016 je prenajímateľ oprávnený požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 5.000,00 Eur, a to v prípade ak táto lehota uplynula v dôsledku subjektívneho zavinenia nájomcu. Nájomca sa súčasne zmluvné pokuty podľa tohto odseku zaväzuje zaplatiť na základe prenajímateľom zaslanej faktúry.
11. Nájomca je povinný predložiť prenajímateľovi (prostredníctvom oddelenia správy nehnuteľností) kópiu právoplatného kolaudačného rozhodnutia na stavbu do 15 dní od nadobudnutia jeho právoplatnosti. Za nesplnenie tejto povinnosti je prenajímateľ oprávnený požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 17,00 Eur za každý, aj začatý deň trvania porušenia tejto povinnosti. V prípade, že právoplatné kolaudačné rozhodnutie nebude vydané do 15.12.2019 je prenajímateľ oprávnený požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 5.000,00 Eur, a to v prípade ak táto lehota uplynula v dôsledku subjektívneho zavinenia nájomcu. Nájomca sa súčasne zmluvné pokuty podľa tohto odseku zaväzuje zaplatiť na základe prenajímateľom zaslanej faktúry.
12. Nájomca sa zaväzuje vybudovať stavebné úpravy na predmete nájmu na základe právoplatného stavebného povolenia, a to výlučne na svoje náklady.
13. Nájomca je povinný zabezpečovať zneškodnenie komunálneho odpadu oprávnenou osobou podľa Všeobecne záväzného nariadenia hlavného mesta SR Bratislavy č. 12/2001 o nakladaní s komunálnymi odpadmi. Za nesplnenie tejto povinnosti je nájomca povinný zaplatiť prenajímateľovi sankcie v zmysle VZN hlavného mesta SR Bratislavy č. 12/2001 o nakladaní s komunálnymi odpadmi a drobnými stavebnými odpadmi na území hlavného mesta na základe prenajímateľom zaslanej faktúry.
14. Nájomca sa zaväzuje bez zbytočného odkladu oznamovať každú zmenu (zmenu sídla nájomcu) ako aj všetky skutočnosti, ktoré by mohli ovplyvniť nájom. Za nesplnenie tejto povinnosti má prenajímateľ právo požadovať od nájomcu zmluvnú pokutu vo výške 70,00 Eur. Nájomca sa súčasne zmluvnú pokutu podľa predchádzajúcej vety zaväzuje zaplatiť na základe prenajímateľom zaslanej faktúry.

15. V súlade s ust. § 545 Občianskeho zákonníka bolo zmluvnými stranami dohodnuté, že prenajímateľ je oprávnený požadovať od nájomcu náhradu škody spojenú s porušením povinností nájomcu podľa tejto zmluvy, na ktoré sa vzťahuje zmluvná pokuta podľa tejto zmluvy vo výške presahujúcej výšku dohodnutej zmluvnej pokuty.
16. Zmluvné strany sa dohodli, že pre potreby doručovania akejkoľvek písomnosti bude miestom doručenia nájomcu :
 - a) sídlo nájomcu zapísané v obchodnom registri,
 - b) miesto, kde bude osoba oprávnená konať v mene nájomcu, zastihnutá.
17. Zmluvné strany sa dohodli, že pre potreby doručovania akejkoľvek písomnosti bude miestom doručenia prenajímateľa :
 - a) sídlo prenajímateľa uvedené v článku I tejto zmluvy,
 - b) miesto, kde bude osoba oprávnená konať v mene prenajímateľa, zastihnutá.
18. Zmluvné strany berú na vedomie a súhlasia s tým, že písomnosť doručená do miesta doručenia podľa odseku 16 a 17 tohto článku zmluvy bude považovaná za doručení priamo do vlastných rúk, a to i v prípade, ak bude vrátená odosielajúcej zmluvnej strane ako písomnosť druhou zmluvnou stranou neprevzatá. Ak nebude možné zmluvnej strane písomnosť doručiť na túto adresu podľa odseku 16 a 17 tohto článku zmluvy a iná adresa nebude druhej zmluvnej strane známa, považuje sa písomnosť za doručení dňom jej vrátenia odosielajúcej zmluvnej strane, a to aj v prípade, že sa druhá zmluvná strana o tom nedozvie.

Článok V

Vyhlásenia a záruky

1. Nájomca podpísaním tejto zmluvy vyhlasuje a zaručuje prenajímateľovi, ktorý uzatvára túto zmluvu spoliehajúc sa na tieto vyhlásenia a záruky, že:
 - 1.1 nájomca je právnym subjektom platne existujúcim podľa zákonov Slovenskej republiky, podpisujúci je osoba oprávnená konať v mene nájomcu,
 - 1.2 nájomca nie je v úpadku, nebol ním alebo jeho štatutárnym orgánom alebo treťou osobou podaný návrh na vyhlásenie konkurzu na jeho majetok a ani mu úpadok nehrozí,
 - 1.3 nájomca nebol ako právnická osoba zrušený, či už likvidáciou alebo bez likvidácie a ani neprijal žiadne rozhodnutie za týmto účelom,
 - 1.4 proti nájomcovi nie je vedené žiadne exekučné a ani iné konanie o výkon rozhodnutia alebo iné obdobné konanie, ktorého výsledkom by mohlo byť akékoľvek peňažné alebo nepeňažné plnenie, alebo iný právny záväzok na ťarchu nájomcu, ktorý by mohol zmariť alebo sťažiť plnenie záväzkov nájomcu vyplývajúcich z tejto zmluvy.
2. V prípade, že sa akékoľvek vyhlásenie alebo záruka podľa bodu 1 tohto článku zmluvy ukáže ako nepravdivá alebo zavádzajúca, bude sa to považovať za podstatné porušenie tejto zmluvy, oprávňujúce prenajímateľa od tejto zmluvy jednostranne odstúpiť ako aj oprávňujúce prenajímateľa požadovať od nájomcu náhradu škody, ktorá mu nepravdivým alebo zavádzajúcim vyhlásením alebo zárukou vznikla.

Článok VI Záverečné ustanovenia

1. K zmene dohodnutých podmienok nájmu môže dôjsť len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán formou písomného dodatku alebo ak to vyplýva zo zmien a doplnkov platných všeobecne záväzných právnych predpisov.
2. Pre právne vzťahy touto zmluvou zvlášť neupravené platia príslušné ustanovenia Občianskeho zákonníka a ostatných platných všeobecne záväzných právnych predpisov.
3. Pokiaľ sú v tejto zmluve, jej dodatkoch a/alebo prílohách a/alebo osobitných dohodách k tejto zmluve, ich dodatkoch alebo prílohách, odkazy na príslušné právne predpisy alebo ich ustanovenia, ktoré boli medzičasom zmenené, opätovne prijaté alebo priamo či nepriamo nahradené inými príslušnými právnymi predpismi alebo ich ustanoveniami, považujú sa tieto odkazy za odkazy na príslušné právne predpisy alebo ich ustanovenia, ktoré boli zmenené opätovne prijaté alebo priamo či nepriamo nahrádzajú pôvodné príslušné právne predpisy alebo ich ustanovenia, v ich platnom znení. V prípade, ak sa niektoré ustanovenie tejto zmluvy ukáže (alebo sa neskôr stane) neplatným alebo neúčinným alebo neaplikovateľným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa zaväzujú dohodou nahradiť neplatné alebo neúčinné alebo neaplikovateľné ustanovenie novým ustanovením, ktoré zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu neplatného alebo neúčinného alebo neaplikovateľného ustanovenia a to v lehote 30 dní odo dňa doručenia výzvy jednej zmluvnej strany druhej zmluvnej strane.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade akýchkoľvek sporov z tejto zmluvy alebo na základe tejto zmluvy bude ich riešenie v právomoci príslušných slovenských súdov za použitia slovenského práva.
5. Zmluva sa vyhotovuje v 7-ich vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorých po jej podpísaní zmluvnými stranami prenajímateľ dostane 5 a nájomca 2 vyhotovenia.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne a vážne, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali ju, porozumeli jej a nemajú proti jej forme a obsahu žiadne námietky, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.
7. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle prenajímateľa podľa ust. § 47a ods. 1 zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa Občiansky zákonník, v spojení s ust. § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
8. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú tieto prílohy:
Príloha č. 1: Kópia z katastrálnej mapy

9. Zánikom účinnosti tejto zmluvy nie je dotknutá účinnosť tých ustanovení zmluvy, ktorých účinnosť podľa tejto zmluvy a/alebo vzhľadom na ich úpravu a/alebo povahu má trvať aj po ukončení účinnosti tejto zmluvy.

V Bratislave dňa 18. 12. 2013

Prenajímateľ:

Hlavné mesto SR Bratislava



.....
doc. RNDr. Milan Ftáčnik, CSc.
primátor

V Bratislave dňa 3. 12. 2013

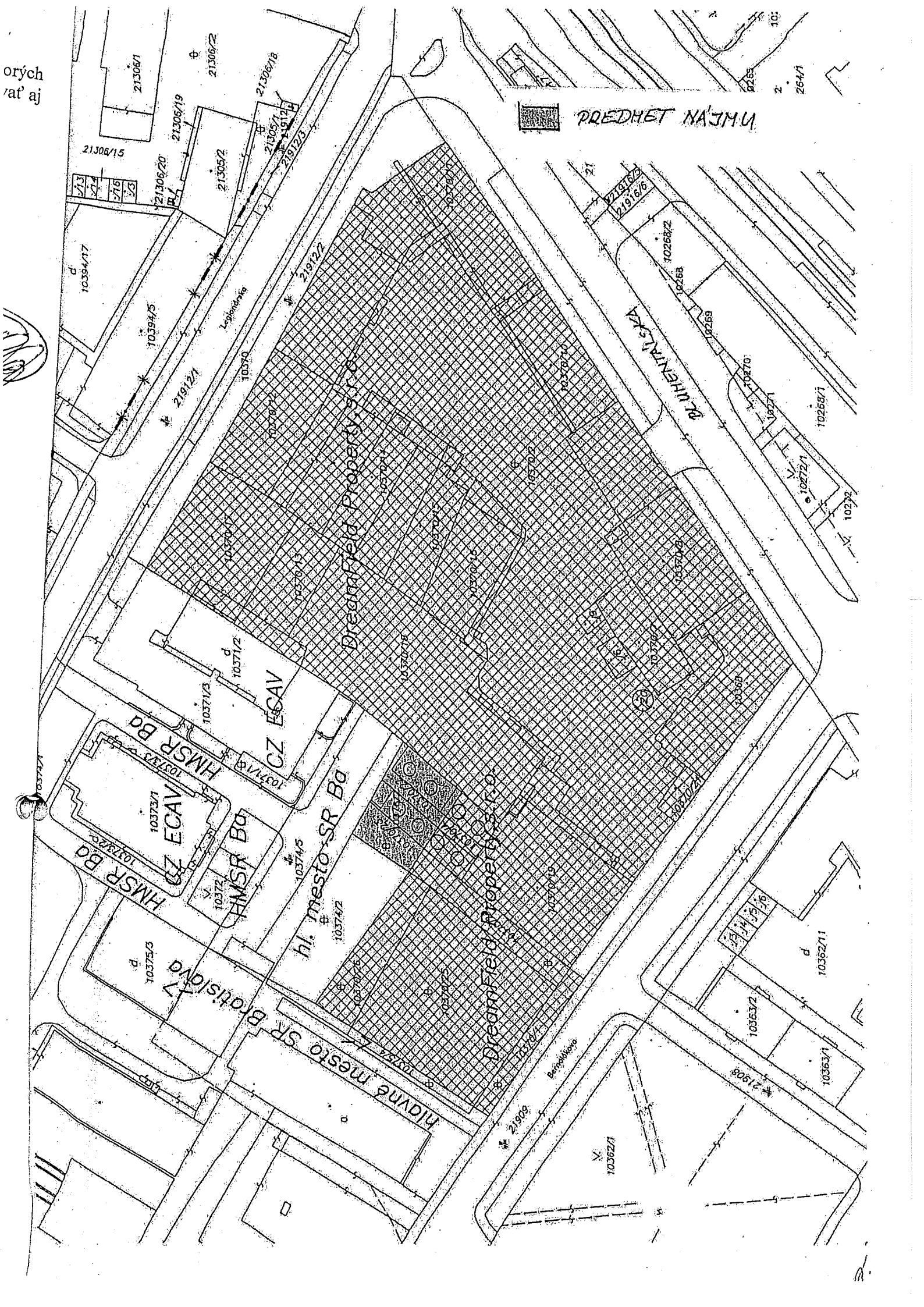
Nájomca:

DreamField Property s. r. o.

.....
Matej Majerčák
konateľ spoločnosti

.....
Katarína Dudláková
konateľka spoločnosti

orých
at' aj



PREDMET NAJMU

10:
264/1

10362/1

10363/1

10363/2

10363/3

10363/4

10363/5

10363/6

10363/7

10363/8

10363/9

10363/10

10363/11

10363/12

10363/13

10363/14

10363/15

10363/16

10363/17

10363/18

10363/19

10363/20

10363/21

10363/22

10363/23

10363/24

10363/25

10363/26

10363/27

10363/28

10363/29

10363/30

10363/31

10363/32

10363/33

10363/34

10363/35

10363/36

10363/37

10363/38

10363/39

10363/40

10363/41

10363/42

10363/43

10363/44

10363/45

10363/46

10363/47

10363/48

10363/49

10363/50

10363/51

10363/52

10363/53

10363/54

10363/55

10363/56

10363/57

10363/58

10363/59

10363/60

10363/61

10363/62

10363/63

10363/64

10363/65

10363/66

10363/67

10363/68

10363/69

10363/70

10363/71

10363/72

10363/73

10363/74

10363/75

10363/76

10363/77

10363/78

10363/79

10363/80

10363/81

10363/82

10363/83

10363/84

10363/85

10363/86

10363/87

10363/88

10363/89

10363/90

10363/91

10363/92

10363/93

10363/94

10363/95

10363/96

10363/97

10363/98

10363/99

10363/100

10363/101

10363/102

10363/103

10363/104

10363/105

10363/106

10363/107

10363/108

10363/109

10363/110

10363/111

10363/112

10363/113

10363/114

10363/115

10363/116

10363/117

10363/118

10363/119

10363/120

10363/121

10363/122

10363/123

10363/124

10363/125

10363/126

10363/127

10363/128

10363/129

10363/130

10363/131

10363/132

10363/133

10363/134

10363/135

10363/136

10363/137

10363/138

10363/139

10363/140

10363/141

10363/142

10363/143

10363/144

10363/145

10363/146

10363/147

10363/148

10363/149

10363/150

10363/151

10363/152

10363/153

10363/154

10363/155

10363/156

10363/157

10363/158

10363/159

10363/160

10363/161

10363/162

10363/163

10363/164

10363/165

10363/166

10363/167

10363/168

10363/169

10363/170

10363/171

10363/172

10363/173

10363/174

10363/175

10363/176

10363/177

10363/178

10363/179

10363/180

10363/181

10363/182

10363/183

10363/184

10363/185

10363/186

10363/187

10363/188

10363/189

10363/190

10363/191

10363/192

10363/193

10363/194

10363/195

10363/196

10363/197

10363/198

10363/199

10363/200

10363/201

10363/202

10363/203

10363/204

10363/205

10363/206

10363/207

10363/208

10363/209

10363/210

10363/211

10363/212

10363/213

10363/214

10363/215

10363/216

10363/217

10363/218

10363/219

10363/220

10363/221

10363/222

10363/223

10363/224

10363/225

10363/226

10363/227

10363/228

10363/229

10363/230

10363/231

10363/232

10363/233

10363/234

10363/235

10363/236

10363/237

10363/238

10363/239

10363/240

10363/241

10363/242

10363/243

10363/244

10363/245

10363/246

10363/247

10363/248

10363/249

10363/250

10363/251

10363/252

10363/253

10363/254

10363/255

10363/256

10363/257

10363/258